



*Rozwój polskiej edukacji na Ukrainie poprzez wsparcie
Katedry Filologii Słowiańskiej Chmielnickiego Narodowego Uniwersytetu*

ПРОГРАМА

Міжнародної науково-практичної конференції

**«Польська мова в українській освіті – перспективи в
аспекті європейської інтеграції»**

**«Język polski w ukraińskiej edukacji – perspektywy w
aspekcie integracji europejskiej»**

*Конференція проводиться у рамках міжнародного українсько-польського проекту
«Розвиток польської освіти в Україні через підтримку кафедри слов'янської філології у
Хмельницькому національному університеті»,
наданого Міністерством закордонних справ Польщі у контексті гранту
«Співпраця в галузі громадської дипломатії у 2014 р.»*

**22 жовтня 2014 року
Хмельницький – Кельце**



Rzeczpospolita Polska
Ministerstwo
Spraw Zagranicznych

*spółfinansowany przez Departament Dyplomacji Publicznej i Kulturalnej Ministerstwa Spraw
Zagranicznych
w ramach konkursu „Współpraca w dziedzinie dyplomacji publicznej 2014”*

ОРГКОМІТЕТ КОНФЕРЕНЦІЇ

Йохна М. А. – проректор з міжнародної діяльності, кандидат технічних наук, професор, Хмельницький національний університет

Параска Г. Б. – проректор з наукової роботи, доктор технічних наук, професор, Хмельницький національний університет

Kalita Krzysztof – Prezes Zarządu Stowarzyszenie Integracja Europa – Wschód

Станіславова Л. Л. – декан гуманітарно-педагогічного факультету, кандидат філологічних наук, доцент, Хмельницький національний університет

Подлевська Н. В. – завідувач кафедри слов'янської філології, кандидат педагогічних наук, доцент, Хмельницький національний університет

Торчинський М. М. – завідувач кафедри української філології, доктор філологічних наук, професор, Хмельницький національний університет

Шалапко Ю. І. – директор українсько-польського центру, доктор технічних наук, професор, Хмельницький національний університет

Серкова Ю. І. – голова Хмельницького відділу Спілки польських учителів України, викладач кафедри слов'янської філології, Хмельницький національний університет

ПОРЯДОК РОБОТИ КОНФЕРЕНЦІЇ

22 жовтня 2014 року

9⁰⁰ – 10⁰⁰ – реєстрація учасників

10⁰⁰ – 12⁰⁰ – пленарне засідання (ауд. 3-401)

12⁰⁰ – 13⁰⁰ – перерва на обід

13⁰⁰ – 15⁰⁰ – робота секцій

15⁰⁰ – 15³⁰ – ознайомлення з роботою українсько-польського центру

15³⁰ – 16⁰⁰ – підсумкове пленарне засідання (ауд. 4-432)

16⁰⁰ – 18⁰⁰ – екскурсія містом

18⁰⁰ – святкова вечеря

РЕГЛАМЕНТ ВИСТУПІВ

Доповідь на пленарному засіданні – до 15 хв.

Доповідь на секційному засіданні – до 10 хв.

Виступ в обговоренні – до 3 хв.



ПЛЕНАРНЕ ЗАСІДАННЯ

Вітальне слово

Скиба Микола Єгорович, ректор Хмельницького національного університету, член-кореспондент НАПН України, доктор технічних наук, професор

Свідерек Кишиштоф, Радник-міністр, Генеральний консул Республіки Польща у Вінниці

Гончар Іван Ярославович, голова Хмельницької обласної ради

Прокопов Олександр Вікторович, голова Хмельницької районної ради

Скоропуд Валентина Станіславівна, заступник начальника управління – начальник відділу професійної освіти та кадрової роботи управління професійної освіти та ресурсного забезпечення Департаменту освіти і науки Хмельницької облдержадміністрації

Доповіді

Подлевська Неля, кандидат педагогічних наук, доцент, завідувач кафедри слов'янської філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Стан і перспективи вивчення та викладання польської мови у Хмельницькому національному університеті*

Серкова Юлія, викладач кафедри слов'янської філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Stan obecny i perspektywy szkolnictwa polskiego na Ukrainie*

Сашко Ірина, кандидат теологічних наук, викладач кафедри слов'янської філології Хмельницького національного університету (Україна) – *«Bóg, Honor, Ojczyzna!» Chrześcijańsko-patriotyczne wychowanie współczesnej młodzieży na lekcjach języka polskiego jako obcego*

Kaleta Ewa, nauczyciel języka polskiego w Zespole Szkół w Staszowie (Polska) – *Nauczanie języka polskiego jako ojczystego i obcego*

Ратинська Аліція, голова культурно-освітньої спілки поляків м. Вінниці (Україна) – *Język polski w systemie edukacyjnym obwodu winnickiego*

Прискока Олег, кандидат філологічних наук, доцент кафедри загального мовознавства і української філології Глухівського національного педагогічного університету імені О. Довженка (Україна) – *До питання про виникнення і розвиток польської історичної лексикології у зіставленні з аналогічним процесом в українському мовознавстві*



***Rozwój polskiej edukacji na Ukrainie poprzez wsparcie
Katedry Filologii Słowiańskiej Chmielnickiego Narodowego Uniwersytetu***

Пізель Пьотр, доктор гуманістичних наук, викладач кафедри світової літератури та слов'янських мов Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Kształtowanie kompetencji językowej przyszłego nauczyciela-filologa w procesie nauki języka polskiego*

Хорошковська Ольга, доктор педагогічних наук, професор, головний науковий співробітник лабораторії навчання української словесності у школах національних меншин України та діаспори Інституту педагогіки НАПН України (Україна) – *Реалізація вимог Державного стандарту і програми у підручниках української мови для 1-4 класів шкіл з польською мовою навчання*



Секція 1 ПОЛЬСЬКА МОВА В УКРАЇНСЬКІЙ ОСВІТІ (ауд. 4-434)

Керівник – Петрук Наталія,
доктор філософських наук, професор,
секретар – Терещенко Людмила,
старший викладач кафедри слов'янської філології

Dawydko-Płocidym Helena, doktorantka Zakładu Historii Literatury Polskiej Instytutu Filologii Polskiej UMCS (Uniwersytet Marii Curie - Skłodowskiej) w Lublinie, opiekun naukowy: prof. dr hab. **Marek Kwapiszewski (Polska)** – *Polsko-ukraińskie relacje literackie w kontekście współczesnej edukacji ukraińskiej*

Дорошенко Світлана, кандидат філологічних наук, доцент кафедри українознавства, культури та документознавства Полтавського національного технічного університету імені Юрія Кондратюка (Україна) – *Особливості полонізмів в українській термінології нафтогазової промисловості*

Zajdel Małgorzata, dr inż, wykładowca Uniwersytetu Technologiczno-Przyrodniczego w Bydgoszczy (Polska), **Шалапко Юрій**, доктор технічних наук, професор, директор українсько-польського центру Хмельницького національного університету (Україна) – *Специфіка мовного переходу від побутового до спеціалістичного для студентів з України на початку навчання у вищих закладах Польщі*

Коваль Таїсія, старший викладач кафедри української філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Трансформація освіти: педагогічні ідеї (українсько-польський досвід)*

Коваль Яна, аспірант кафедри української філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Прикладка як різновид означення та przydawka rzeczowna (означення іменникове)*

Комарова Зоя, кандидат філологічних наук, доцент кафедри української мови та методики її навчання Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Особливості наголошення слів польського походження в українській мові*

Кузнецова Галина, кандидат педагогічних наук, доцент кафедри культури мови, стилістики та методики навчання, перший проректор Глухівського національного педагогічного університету імені Олександра Довженка (Україна) – *Полонізми в системі української мови: фонетичний аспект*

Кушнір Ірина, кандидат педагогічних наук, доцент кафедри мовної підготовки іноземних громадян ЦМО Харківського національного університету імені В. Н. Каразіна (Україна) – *Особливості української мовної особистості (вплив польської та російської мов)*



**Rozwój polskiej edukacji na Ukrainie poprzez wsparcie
Katedry Filologii Słowiańskiej Chmielnickiego Narodowego Uniwersytetu**

Leśniewski Krzysztof, prof. dr hab, Lublin (**Polska**), kierownik Katedry Teologii Prawosławnej Katolickiego Uniwersytetu Lubelskiego Jana Pawła II – *Wpływ języka staro-cerkiewno-słowiańskiego na kulturę religijną Europy*

Мірошніченко Юлія, викладач кафедри мовної підготовки іноземних громадян ЦМО Харківського національного університету імені В. Н. Каразіна (Україна) – *Традиції і тенденції впливу польської мови на українське мовне середовище*

Мищук Ірина, вчитель польської мови Технологічного багатoproфільного ліцею імені Артема Мазура, м. Хмельницький (Україна) – *Культурологічний аспект у вивченні польської мови*

Молодичук Ольга, кандидат філологічних наук, доцент кафедри української мови та методики її навчання Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Словотвірна структура запозичень в українській та польській мовах*

Musiał Janusz, dr inż, wykładowca Uniwersytetu Technologiczno-Przyrodniczego w Bydgoszczy (Polska), – *Zachowanie autentyczności języka polskiego we warunkach postępu naukowo-technologicznego*

Петрук Наталія, доктор філософських наук, професор, завідувач кафедри філософії, політології та права Хмельницького національного університету (Україна) – *Інтелектуальні та освітні контакти між Україною та Польщею в XVII – XVIII ст.*

Pidchajeczka Katarzyna, mgr, Lublin (**Polska**) – *Nazwa zwierząt jak składniki związków frazeologicznych w systemie edukacji ukraińskiej*

Цінько Світлана, кандидат педагогічних наук, доцент кафедри загального мовознавства та української філології Глухівського національного педагогічного університету імені Олександра Довженка (Україна) – *Польська мова як одна зі слов'янських мов у системі лінгвістичної підготовки вчителя-філолога*



Секція 2 ЛІНГВОДИДАКТИЧНІ ЗАСАДИ НАВЧАННЯ ПОЛЬСЬКОЇ МОВИ В УКРАЇНІ

(ауд. 4-405)

Керівник – Подлевська Неля,
кандидат педагогічних наук, доцент,
секретар – Ранюк Оксана,
викладач кафедри слов'янської філології

Барабаш Ірина, викладач кафедри української мови та методики її навчання Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Генетичні та функціональні особливості навчання української та польської мови*

Баранник Наталія, кандидат педагогічних наук, старший викладач кафедри загального мовознавства та української філології Глухівського національного педагогічного університету імені Олександра Довженка (Україна) – *Вивчення студентами-філологами польської мови як перспектива європейської інтеграції*

Вакарчук Ірина, викладач кафедри світової літератури та слов'янських мов Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Організація самостійної роботи студентів у процесі вивчення навчальної дисципліни «Практичний курс польської мови»*

Голуб Ніна, доктор педагогічних наук, професор, завідувач лабораторії навчання української мови Інституту педагогіки НАПН України (Україна) – *Сучасні тенденції шкільної методики навчання польської мови як рідної*

Каліш Валентина, кандидат педагогічних наук, доцент, завідувач кафедри загального мовознавства та української філології Глухівського національного педагогічного університету імені Олександра Довженка (Україна) – *Перспективи вивчення польської мови як однієї зі слов'янських за напрямом підготовки «Філологія. Українська мова і література»*

Коваль Валентина, доктор педагогічних наук, професор кафедри української мови та методики її навчання Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Інтерактивне навчання на уроках української та польської мови (порівняльний аспект)*

Król Jarosław, mgr, Wrocław (Polska) – *Rozwijanie kompetencji kulturowych i międzykulturowych uczniów szkół z polskim językiem nauczania w systemie polsko-ukraińskiej edukacji.*

Кузан Катерина, викладач кафедри світової літератури та слов'янських мов Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Вивчення польської мови у ВНЗ у контексті сучасних освітніх реформ в Україні*

**Rozwój polskiej edukacji na Ukrainie poprzez wsparcie
Katedry Filologii Słowiańskiej Chmielnickiego Narodowego Uniwersytetu**

Лаврусевич Надія, кандидат педагогічних наук, доцент кафедри історії української літератури та компаративістики Кам'янець-Подільського національного університету ім. І. Огієнка (Україна). – *Компаративний аналіз творів А. Міцкевича на заняттях із методики викладання літератури*

Марсєв Дмитро, асистент кафедри загального мовознавства та української філології Глухівського національного педагогічного університету імені Олександра Довженка (Україна) – *Формування мовознавчого світогляду майбутніх учителів-словесників у процесі вивчення польсько-українських мовних паралелей у курсі української діалектології*

Маслюк Катерина, викладач кафедри української мови та методики її навчання Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Особливості навчання польської мови в україномовному середовищі*

Новосьолова Валентина, кандидат педагогічних наук, старший науковий співробітник лабораторії навчання української мови Інституту педагогіки НАПН України (Україна) – *Урахування особливостей лексики польської мови під час вивчення етимології на уроках української мови в ЗНЗ*

Поліщук Тетяна, вчитель польської мови Летичівського НВК № 2 «ЗОШ I – III ступенів-гімназія» (Україна) – *Різновиди вправ під час вивчення фразеологічних одиниць на уроках польської мови*

Притула Ольга, викладач кафедри української мови та методики її навчання Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Наукові засади формування професійного мовлення студентів зі спеціалізації: польська мова*

Ранюк Оксана, викладач кафедри слов'янської філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Фразеологічні засоби розвитку риторичних умінь студентів під час вивчення польської мови у ВНЗ*

Романовська Людмила, доктор педагогічних наук, професор, завідувач кафедри соціальної роботи і соціальної педагогіки Хмельницького національного університету (Україна) – *Соціально-педагогічна підтримка діяльності польських дитячих товариств і дитячих відділень на українських землях на початку XX століття*

Столяр Зоя, викладач кафедри української мови і літератури Національного університету «Острозька академія» (Україна) – *Особливості викладання синтаксису в умовах польськомовного середовища*

Сторожук Інна, учитель польської мови Шаровечківської загальноосвітньої школи I – III ступенів Хмельницького району Хмельницької області (Україна) – *Розвиток методів вивчення польської мови у суботньо-недільних школах та загальноосвітніх закладах Хмельницького району*

Торчинський Михайло, доктор філологічних наук, професор, завідувач кафедри української філології (Україна) – *Формування лінгвістичної компетенції у студентів польських ВНЗ*

Świdarska Julia, dr, Lublin (Polska) – *Nauczanie języka polskiego oraz krzewienie polskości w systemie edukacji ukraińskiej*





***Rozwój polskiej edukacji na Ukrainie poprzez wsparcie
Katedry Filologii Słowiańskiej Chmielnickiego Narodowego Uniwersytetu***

Шелехова Галина, кандидат педагогічних наук, старший науковий співробітник, провідний науковий співробітник лабораторії навчання української мови Інституту педагогіки НАПН України (Україна) – *Особливості формування вмінь сприймати українське мовлення учнями 5 – 7 класів шкіл із польською мовою навчання*

Яновицька Наталія, кандидат педагогічних наук, завідувач лабораторії навчання української словесності у школах національних меншин України та діаспори Інституту педагогіки НАПН України (Україна) – *Порівняльний аналіз польської й української фонетико-графічних систем як основа презентації букв української мови у «Букварі»*

Ярмолюк Алла, кандидат педагогічних наук, старший науковий співробітник лабораторії навчання української мови Інституту педагогіки НАПН України (Україна) – *Аналіз особливостей формування комунікативної поведінки учнів на основі зіставлення лінгвістичних маркерів соціальних стосунків в українській і польській мовах*



Секція 3

ВЗАЄМОВПЛИВИ ПОЛЬСЬКИХ ТА УКРАЇНСЬКИХ МИТЦІВ У СФЕРІ ФІЛОЛОГІЇ

(ауд. 4-432)

Керівник – Торчинська Наталія,
кандидат філологічних наук, доцент,
секретар – Зубар Людмила,
викладач кафедри слов'янської філології

Байдюк Ольга, аспірант кафедри української філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Перекладацький доробок Агатангела Кримського на основі польськомовного матеріалу*

Вишневецька Оксана, доцент кафедри слов'янської філології Східноєвропейського національного університету імені Лесі Українки (Україна) – *Балади «Втеча» А. Міцкевича та «Маруся» Л. Боровиковського: компаративний аналіз*

Войталюк Алла, здобувач кафедри української філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Вплив польського антропонімікону на поетонімі української гумористично-сатиричної літератури*

Денисюк Василь, кандидат філологічних наук, доцент кафедри української мови та методики її навчання Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Українські і польські фразеологізми з компонентом горло / gardło (на матеріалі писемних пам'яток XVI – XVIII ст.)*

Діц Вікторія, кандидат філологічних наук, доцент кафедри української мови та методики її навчання Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Корпус лексем на позначення концепту «кохання» у поетичних творах українських та польських поетів XIX ст.: порівняльний аспект*

Дуденко Олена, кандидат філологічних наук, доцент кафедри української мови та методики її навчання Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Внесок польських мовознавців у розвиток лінгвістики тексту*

Зелінська Оксана, кандидат філологічних наук, доцент кафедри української мови та методики її навчання Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Польська культура у формуванні українського барокового проповідництва*

Зубар Людмила, аспірант кафедри української філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Номінації художніх творів Станіслава Лема, польського письменника-фантаста*

**Rozwój polskiej edukacji na Ukrainie poprzez wsparcie
Katedry Filologii Słowiańskiej Chmielnickiego Narodowego Uniwersytetu**

Коломієць Інна, кандидат філологічних наук, доцент кафедри української мови та методики її навчання Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Польсько-українські мовні зв'язки крізь призму Шевченкового слова*

Ліщук Тетяна, аспірант кафедри української філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Вербалізація концепту «зовнішність людини» в мовному просторі Ю. Андруховича та П. Хюлле (компаративний аспект)*

Марчук Людмила, доктор філологічних наук, професор, завідувач кафедри української мови Кам'янець-Подільського національного університету ім. І. Огієнка (Україна) – *Україно-польські мовні зв'язки: перекладна література*

Осінчук Галина, кандидат філологічних наук, доцент кафедри світової літератури та слов'янських мов Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Фольклорна основа творів Яна Кохановського*

Папушина Валентина, кандидат філологічних наук, доцент кафедри української філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Формування естетичної культури студентів засобами польської та української літератури*

Передерій Ірина, доктор історичних наук, професор кафедри українознавства, культури та документознавства Полтавського національного технічного університету імені Юрія Кондратюка (Україна) – *Польські романтики «української школи» як складова культурної скарбниці України: візія В'ячеслава Липинського*

Petlak Anna, dr, Instytut Filologii Polskiej, Uniwersytet Łódzki (Polska) – *Porównywanie bajek I. Krasickiego z ich ukraińskimi adaptacjami na lekcjach w szkołach polonijnych na Ukrainie*

Приймак Інна, кандидат філологічних наук, доцент кафедри української філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Жіноча проза міжвоєнного періоду: польсько-українські контексти*

Приймачок Оксана, кандидат філологічних наук, доцент кафедри історії та культури української мови Східноєвропейського національного університету імені Лесі Українки (Україна) – *Лексичні трансформації в польському та російському перекладах поеми Т. Шевченка «Катерина»*

Розгон Валентина, кандидат філологічних наук, доцент, завідувач кафедри української мови та методики її навчання Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Компаративний аналіз стійких сполучень слів у польській та українській мовах*

Станіславова Людмила, кандидат філологічних наук, доцент кафедри слов'янської філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Антитеза в афоризмах С. Є. Леца: характеристика і переклад*

Терещенко Людмила, старший викладач кафедри слов'янської філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Структура, семантика і дериваційно-мотиваційна типологія бібліонімів (на матеріалі байок Ігнаці Крasiцького в перекладі Микити Годованця)*



**Rozwój polskiej edukacji na Ukrainie poprzez wsparcie
Katedry Filologii Słowiańskiej Chmielnickiego Narodowego Uniwersytetu**

Торчинська Наталія, кандидат філологічних наук, доцент кафедри слов'янської філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Українсько-польські паралелі (на прикладі елементів чужого мовлення)*

Царалунга Інна, кандидат філологічних наук, доцент кафедри української філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Роль польської мови у процесі засвоєння германізмів на українському мовному ґрунті*

Чередник Людмила, кандидат філологічних наук, доцент кафедри українознавства, культури та документознавства Полтавського національного технічного університету імені Юрія Кондратюка (Україна) – *Філософські аспекти поезії Віслави Шимборської*

Шевчук Інна, кандидат філологічних наук, доцент кафедри української мови та методики її навчання Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Парадигма польського та українського дієслова: спільні та відмінні риси*



Секція 4
ЛІНГВОКРАЄЗНАВЧІ СТУДІЇ
У ПОЛОНІСТИЦІ Й УКРАЇНІСТИЦІ
(ауд. 4-411)

Керівник – Торчинський Михайло,
доктор філологічних наук, професор,
секретар – Янчишин Анатолій,
викладач кафедри української філології

Abijski Marcin, mgr, doktorant Instytutu Ekumenicznego Katolickiego Uniwersytetu Lubelskiego Jana Pawła II – *Kultura własnego regionu i jej związek z kulturą narodową na zajęciach języka polskiego w systemie edukacji polsko-ukraińskiej*

Березовська Ганна, кандидат філологічних наук, доцент кафедри української мови та методики її навчання Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Функціонування полонізмів у говірках Східного Поділля*

Білан Наталія, директор ДІКЗ «Поле Полтавської битви», **Шендрик Людмила,** заступник директора ДІКЗ «Поле Полтавської битви» з наукової роботи (Україна) – *Польська складова в експозиціях музею Полтавської битви*

Василик Оксана, аспірант кафедри української мови та методики її навчання Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Польський слід у мікротопонімії історичної Уманщини*

Гавриш Марія, кандидат філологічних наук, доцент кафедри української філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Соціальна комунікація в Галичині II пол. XIX – поч. XX ст.: статус польської мови*

Гонца Ірина, кандидат філологічних наук, доцент кафедри української мови та методики її навчання Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Польськомовний вплив на формування уманського ономастикону*

Горячок Інна, кандидат педагогічних наук, доцент кафедри слов'янської філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Місто Городок Хмельницької області як осередок розвитку польської мови на Поділлі*

Григорук Наталія, аспірант кафедри української філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Власні назви польських футбольних клубів: семантика, словотвір і функціонування*

Грицева Антоніна, кандидат філологічних наук, доцент кафедри української філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Польськомовні елементи в топонімії Деражняниціни*

**Rozwój polskiej edukacji na Ukrainie poprzez wsparcie
Katedry Filologii Słowiańskiej Chmielnickiego Narodowego Uniwersytetu**

Дубчак Володимир, аспірант кафедри української філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Основні тенденції у творенні власних назв ергооб'єктів у сучасних польській та українській мовах*

Жила Тетяна, кандидат філологічних наук, доцент кафедри української мови та методики її навчання Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Полонізми в адміністративно-територіальній лексичі*

Коханська Алла, аспірант кафедри української філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Гідроніми Поділля у польськомовних джерелах XVII – поч. XXI ст.*

Лисенко Алла, кандидат педагогічних наук, доцент кафедри українознавства, культури та документознавства Полтавського національного технічного університету імені Юрія Кондратюка (Україна) – *Україно-польські культурні зв'язки: краєзнавчий вимір*

Максимчук Віталій, викладач кафедри української мови і літератури Національного університету «Острозька академія» (Україна) – *Польськомовні елементи в словотворчості сучасних поетів Рівненщини*

Тищенко Тетяна, кандидат філологічних наук, доцент кафедри української мови та методики її навчання Уманського державного педагогічного університету імені Павла Тичини (Україна) – *Полонізми в говірках Східного Поділля*

Фандуль Оксана, аспірант кафедри української філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Семантико-словотвірні і мотиваційно-функціональні особливості прізвищ поляків Центральної Хмельниччина (кінець XVII – початок XXI ст.)*

Федорич Христина, викладач кафедри української мови і літератури Національного університету «Острозька академія» (Україна) – *Порівняльно-зіставний аналіз вимови голосних в українській і польській мовах*

Szpyczko Nela, dr, Lublin (Polska) – *Promowanie wielojęzyczności i różnorodności kulturowej na Ukrainie jako nadrzędnych celów współczesnej edukacji europejskiej*

Januszewska Ludmiła, mgr, asystent w Pracowni Polszczyzny Kresowej Instytutu Języka Polskiego Polskiej Akademii Nauk, oddział we Warszawie (Polska) – *Wybrane cechy językowe polskiej gwary kresowej Hreczan na Podolu*

Янчишин Анатолій, аспірант кафедри української філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Мотиваційна структура польськомовних товаронімів (на матеріалі номінацій об'єктів електропобутової сфери)*

Янчишина Яна, аспірант кафедри української філології Хмельницького національного університету (Україна) – *Історія мікротопонімичних досліджень у Польщі*

ПІДСУМКОВЕ ПЛЕНАРНЕ ЗАСІДАННЯ

1. Звіти керівників секцій.
2. Прийняття ухвали конференції.

